

# Decreto federale concernente l'aggiunta II al preventivo 1991

del 2 dicembre 1991

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*  
visto il messaggio del Consiglio federale del 30 ottobre 1991<sup>1)</sup>,  
*decreta:*

## **Art. 1**

Sono stanziati, come aggiunta II al preventivo 1991, i seguenti crediti di pagamento, secondo elenco speciale:

- 92 764 000 franchi di crediti riportati dall'anno precedente,
- 1 049 652 195 franchi di crediti aggiuntivi.

## **Art. 2**

Sono stanziati, come aggiunta II al preventivo 1991, i seguenti crediti di impegno, secondo elenco speciale:

- 38 063 000 franchi per nuovi crediti d'opera,
- 37 899 000 franchi per crediti aggiuntivi.

## **Art. 3**

Il presente decreto, che non è di obbligatorietà generale, non sottostà al referendum.

Consiglio nazionale, 27 novembre 1991

Il presidente: Nebiker

Il segretario: Anliker

Consiglio degli Stati, 2 dicembre 1991

Il presidente: Meier Josi

Il segretario: Huber

4711

<sup>1)</sup> Non pubblicato nel FF.

## Decreto federale concernente l'aggiunta II al preventivo 1991 del 2 dicembre 1991

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1992
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	01
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	14.01.1992
Date	
Data	
Seite	25-25
Page	
Pagina	
Ref. No	10 116 927

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dall'Archivio federale svizzero.